Сембе масторонь пролетариятне, пуромода марс!

ЛИСЕНДИ VI-це КИЗОСЬ

КОМСОМОЛОНЬ ВАЙГЯЛЬ

ВЛКСМ-нь Мордовскяй обкомть и Саранскяйнь горкомть газетасна

Адрессь: г. Саранск, ул. Советская, Дом печати

ИЮЛЬТЬ 18-ЦЕ ШИСТОНЗА 1938 КИЗОНЯ 80 (596)

Лисенди ковти 12-кеть.

Ознаменовандамс комсомольть 20 кизонь топодеманц производственнай и политическяй активностень роста

Ленинско-сталинскяй комсомольть 20 кизонь топодемац—тя минь социалистическяй странасонк всенароднай праздник. Советскяй одломаттне оцю мяльса аноклайхть васьфтемс одломанень Ленинскяй коммунистическяй Союзть XX-це славнай годовщинанц.

Моску ошень Сталин ялгать лемса автозаводонь од робочайхне и работницатне, стахановецне и стахановкатне комсомольть комсь кизонь топодеманц ознаменованиянц инкса сьормадсть Советскяй Союзонь сембе одломаттненди обращения. Синь эсь обращеняссост сьормадсть:

„Хочется нинге сяда самоотверженнайста работамс, тонафнемс сяда лац большевизмати—родинать славас. Минь думондатама, што тяфта арьси эрь комсомолецсь,—хочется отметить комсомольть комсь кизонь юбилеень цебярь тевса, тядяньконди—родинати цебярь подаркаса...

Катк СССР-нь эрь од гражданиньць комсь кизонь топодемать честьса аноклай и максы подарка эсь родинаньконди". Лучшай подаркакс тя юбилейти ули производствава, колхозга, совхозга и машинакитнень эзга стахановскяй движениять келиста развертыванияц; работань норматтнень вельф пяшкотькшнемасна, школава—отличнайста тонафнемась комсомолецнень и сембе одломаттнень идейно-политическяй уровеньцнон кеподемац и стак тов.

Автозаводовецнень призывсна мусь оцю отклик одломанень широкяй массатнень йоткса. Синь аноклайхть ни подаркат родинати комсомольть XX-це годовщинанц честьса.

Од колхозникне могут блестяще нятфтемс эсь пряснон сьора урядамать пингста. Урядамс тятдень кизонь урожайть куроксто и потеряфтома,—тяфтама лозунгса должетт васьфтемс колхознай одломаттне комсомольть XX-це кизонь топодеманц. Катк эрь колхознай одломанць октябрьть 29-це шистонза максы рапорт, кода именна сон тюрсь сталинскяй 7—8 миллиартт путт эрь кизоня сьоронь сатомать инкса.

Колхознай комсомольскяй организациятне тяникиге должетт азондомс афсоюзнай одломаттненди Моску ошень автозаводовецнень обращенияснон, должетт азондомс комсомольть роленц социалистическяй строительстваса.

Азондомс, кода комсомолсь коммунистонь большевистскяй партиять руководстванц ала тюрсь гражданскяй войнать пингста странать внутренняй и внешняй врагонзон каршес. Азондомс, кодама задачат тяни ащихть комсомольть и сембе одломаттнень инголе, словом ознакомить комсомольть историянц мархта. И тяка пингть развернуть социалистическяй соревнованиять одломаттнень и оцюфнень йоткса.

Фабрикава и заводга, совхозга и МТС-ва, тяфта-жа эряви проработать автозаводовецнень обращенияснон и эрь комсомолецти и комсомолкати, эрь од цьорати и стирьняти сявомс эсь лангозонза конкретнай обязательстват, именна мезьса васьфтемс комсомольть XX-це кизонь юбилеенц. Тяка пингть аф юкснемс одломаттнень политическяй воспитанияснон. А тя работась, кода нятфтезь районнай од авань и стирень конференциятне и республиканскяй с'ездть работасна, минь республикасонк ладяф пяк кальдявста. Следовательна, фкя инь главнай подаркакс родинати комсомольть XX-це годовщинанц честьса ули одломаттнень йоткса политико-воспитательнай работать образцовайста ладямац.

Васьфтемс тя славнай юбилейть—всенароднай праздникть од общай и индивидуальнай успехса, касфтомс стахановецонь ряттнень и ладямс синь йотксост воспитательнай, работать. Вов тяни кодама задачасна комсомольскяй организациятнень.

ВЛКСМ-ть 15 кизонь топодеманц пинкста Сталин ялгась славнай революционнай одломаттнень организаторснонды эсь дружескяй приветсонза сьормадсь: „15 кизонь существованиянц пингста ленинскяй комсомолсь смелста кандозе инголи Ленинть великай знамянц, успешна кочксезень эсь перьфканза миллиотт од рабочайхнень и крестьяттнень, миллиотт работницатнень и крестьянкатнень. Карматама надияма, што ленинскяй комсомолсь кармай ингольпялиге вяре кирьдемонза Ленинонь знамянц и честь мархта кандсы сонь минь великай тюреманьконь победнай пезонза, социализмать полнай победазонза".

Ленинско-сталинскяй комсомолсь анокламок эсь славнай 20 кизонь юбилейнцты, смела азсы, што сон Сталин ялгать довериянц честь мархта оправдал, вяре кирдьсы Ленинть знамянц и тя знамять инкса анок максомс сембе вийнц, а кда эряви и эряфонцка. Сон, Ленинть знамянц кандозе, кандсы и кармай кандомонза коммунизмать капитализмать лангса полнай победазонза.



Мордовиянь стирьнянь и од авань республиканскяй омбоце с'ездонь участницатне: СНИМКАСА: Е. Е. Губаревась и Н. Г. Филипповась (Инсарсяй р—н).

Фотось. Г. Барановть.

Испанияса фронттнень эзга

Леванта фронтсь

Испанскяй оборонань министерствать 15-це июлень сообщениянц коряс, Саррион велеть секторса мятежникненди и интервенттненди удалась афламода цебярьгафтомс эсь позицияснон.

Алькора и Суэро секторса мольфтевихть вишке бойхть. Тя секторса республиканецне занясть Мао де Матоть, Ломас дель Ольмоть и Мас дель Перганоть. Республиканецне люпшнесазь противникть контратаказон, инициативать кирьнесазь эсь кядьсост.

Эспадан пандть лангса интервенттнень авиациясна бомбардировандазень республиканецнень позицияснон. 18 частса республиканецнень и интервенттнень 20 „фиатаснон" йоткса завезался тюрема. Тя тюремаса республиканецне прафтсть 9 „фиатт", конатнень эзда 2 праcть Альбентасать малас, 3 воздухса палсть и 4 прасть и срадсть мятежникнень территорияс. Республиканскяй авиациясь имафтсь аньцек 1 самолет.

Центральнай фронтсь

Вильяверде секторса противниксь сязсь мина, но взрывсь республиканецненди кодамовок ущерб ашезь тий.

Западнай паркса мятежникнень вылазкасна, конац ульсь воденьдаф республиканецнень позицияснон каршес ульсь люпштаф.

Иля фронтова-переменат аш.

Эспань агенствась пачфни куля, што колма последовательнай бомбардировкатнень пингста фашистскяй авиациясь июльть 14-це и 15-це шинзон йоткста Валенсияв йордась 100 лама бомбат, конат калафтсть 40 шка кутт.

Июльть 14-це шистонза Алекантеть бомбардировандамста шавф 5 ломатть, ранендаф 29 ломатть.

Гавас агенствать коряс, июльть 16-це шистонза шовдава интервентонь авиациясь Валенсияв тийсь кафта од налетт, конатнень пингста калафтф 9 кутт.

Июльть 15-це шинц карша веть интервентонь авиациясь бомбардировандась Барселонать предместьянц. Жертватнень и материальнай ущербть колга даннайхть аш.

Июльть 15-це шистонза фашистскяй авиациясь Валенсия провинцияса бомбардировандась Альгимия де Альфара велеть, шавф 13 ломатть, конатнень ламосна ават и иттть.

Тяка жа шиня фашистскяй авиациясь ламокстъ бомбардировандазень Сагунтоть и Валенсия портть. Портть эса калафтф 8 кутт.

Итальянскяй гидропланць Валенсия провинцияса бомбардировандась Карыахенте и Альхемес велетнень.

Мордовскяй АССР-нь Верховнай Советть васеньце сессиянц тердеманц колга

Мордовскяй АССР-нь Центральнай Исполнительнай Комитеть Президиумонц 99 № постановленияц 1938-це кизонь июльть 15-це шистонза

Мордовскяй АССР-нь Центральнай Исполнительнай Комитетть Президиумоц МАССР-нь Конституциять 36-це статьянц коряс **постановляет**:

Тердемс Мордовскяй Автономнай Советскяй Социалистическяй Республикать Верховнай Советонц Васеньце Сессиянц 1938-це кизонь июльть 25-це шистонза Саранск ошса.

Мордовскяй АССР-нь Центральнай Исполнительнай Комитетть председателенц инкса М. КУЛАКОВ.

Мордовскяй АССР-нь Центральнай Исполнительнай Комитетть секретаренц обязанностензон исполняющайсна Н. ЮРКОВ.

Отличнайста тонафнеманкса

Сире—Теризморга веленьНСШ-са лама ученикт аделазь томафнема кизоть аньцек отличнайста.

Вов отличникне: Каргин Федясь, Овтина Аннась, Макарова Нинась и лиятне, аф аньцек лац тонафнесть, но вятсть оцю общественнай работа, конатнень поручандакшнезень тейст пионерскяй организациясь.

Лувомок синь цебярьста тонафнемаснон и общественнай работаснон сембонь кучезь пионерскяй лагери.

Пер. Мак.

Шайгован район.

157

СТИРНЯНЬ И ОД АВАНЬ Р

Горбунова ялгать выступленияста

(Ичалковскяй район, Болдосеевскяй МТС-ста)

Мон работан Болдосеевскяй МТС-нь комсомольскяй стахановскяй бригадаса трактористкакс. Тяни омбоце кизось работан бригадиркс, йотай кизоть монь стахановскяй бригадазе сокась 1000 гектархт. Тя кизоня минь фкя тракторса сокаме 463 гектархт и ванфтоме 1200 килограммат горючай.

Минь сяда лама сокалемя, но тейнек аф макссевихть цебярь условият, тя пингс тейнек апак тик будка.

Ленинскяй комсомолть воспитаниянц вельде

Советскяй стирьнятнень эряфсна мирса инь счастливай и свободнай эряфсь. Лама стирьнят работайхть производствава разнай профессияса, коса няфнихть стахановскяй работань показательсь. Мон работакшнень Лашминскяй спиртозаводса простой работницакс. Мон пяк кельголине эсь тевозень сяс и пяк цебярьста работакшнень. 1933 кизоня сань заводу, улень йофси афграмотнайкс, тяни мон заводса аделайне ликбезть, максыне на „отлично" техминимумонь норматнень. Лувондан газетат, журналхт и стак тов.

1836 кизоста сявомок заводса работан по-стахановски, сяс и эрь кизоня улендень премированайкс.

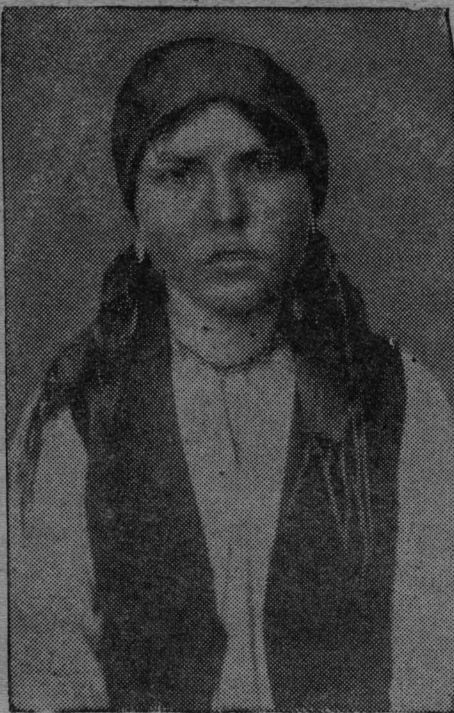
Оцю участия примосян общественнай политическяй эряфса. Работан легкай коваллериянь председателькс. Тятдень кизоть цебярь работать инкса улень путф работама солодовай складу заведующайкс, коса работан цебярьста.

Ленинскяй комсомолть XX кизонзонды заводса организовандан одломанень стахановскяй группа, а монць карман работама нингя сяда цебярьста.

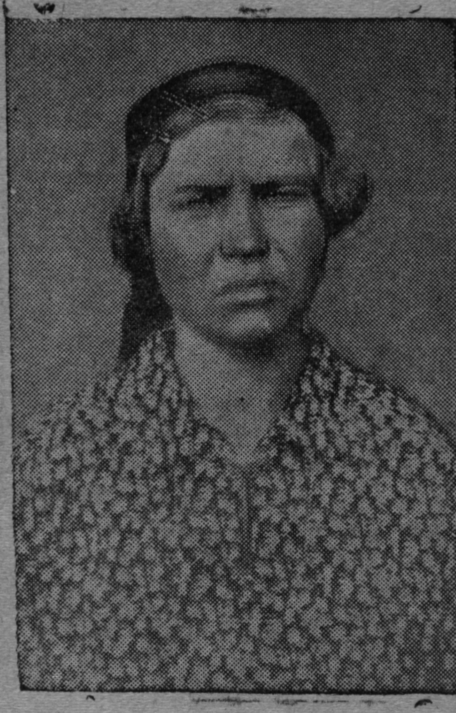
Спасиба Советскяй правительствати и коммунистическяй партияти сонь пяк оцю заботанц инкса.

Ершова.

Ковылкино.



МАССР-нь стирьнянь и од авань республиканскяй II-це с'ездонь делегаткась Шамонина ялгась—Одяду велень (Ширингушскяй район) колхозть стахановкац.



МАССР-нь стирьнянь и од авань республиканскяй II-це с'ездонь делегаткась Ледяйкина ялгась Семилей велень(Кочкуровскяй р—н) коноплеводческяй звенань стахановкась.

С'ездонь делегаткан

Пяк оцю счастьязе и радостезе сяс, мес минь тячиень шине пуромоме с'ездс, кода дружнай семья, руст, мокшет, эрзят. Тейнек с'ездсь арась цебярь урококс. Тяса азондсаськ минь работань опытоньконь, штоба нинге сяда пяк келептемс стахановскяй движениять, кода социалистическяй колхозонь и совхозонь паксяса, а стания фабрикаса, заводса и транспортса.

Мон работакшнень колхозса рядовой колхозницакс. Мон эсь работань опытозень азонкшнине иляды колхозникненди и колхозницатненди. Колхозникне и колхозницатне аф кунара монь выдвинули велень советонь председателькс, коса мон работазень пяшкотькшнеса цебярьста.

Стирьнянь и од авань районнай конференцияса монь премировандамазь питни казнеса. Мон, йота работан колхозса, эрь кизоня улень премированнай.

Ленинскяй комсомолсь партиять руководстванц ала воспитандамань, кода и миллиотт юношт, стирьнят, коммунизмань духса. Кода аф работамс цебярьста, кда минь инксонк заботендайхть коммунистическяй партиясь и вождсь, учительсь и другсь великай Сталинць. Тянь инкса мон азондан оцю спасиба великай Сталинти и тя сонь отеческяй заботанц каршес отвечан отличнай работаса.

Ковылкинань р-н. Алькина велень советть председателец **Калинина.**

Счастливай и радостнай Сталинскяй эпохаса эрямась

Афонькина ялгать выступленияста

Мон эсь работасон няфнян стахановскяй работань показательхть. Кельксa эсь тевозень, улень кемонькcть премированай колхозть ширде и кафксть районнай организациятнень ширде.

Кальдяволь минь сядынгольдень эряфоньке. Семьясонк ульсь 9 ломатть. Эряме пяк беднайста, сашендовсь работакшнемс помещикнень и кулакнень ширеса.

Советскяй властсь и лично **Сталин** ялгась макссь минь одломаненьконди счастливай и радостнай эряф. Тяни афграмотнай стирьнятненди максфт возможностть тонафнемс грамотас. Минь странасонк улихть сембе условиятне плодотворнай работати.

Шумбра улеза мировой пролетариатть вождец СТАЛИН ялгась!

Пяк оцю радостезе

Вов саме минь Мордовскяй республикать цветущай столицазонза. Сон шиста-шис касы оцю аськолксса. Тяфтама жа вишкста касыхть минь Советскяй Союзонь ломаненьке. 1917 кизоня минь странань трудящайхне йордазь эсь лангстост эксплоатациять. Тя пингста минь народоньке арась свободнайкс, арась радостнайкс и счастливайкс.

Мон эсь колган азса, кода касонь. Работан коноплеводческяй бригадаса. Тейнек максфт сембе условиятне, штоба работамс цебярьста, штоба улемс производстваса стахановкакс. Мон нормазень пяшкотькшнеса 170—180 процентс. Колхозса лувондован инь цебярь стахановкакс, 1937 кизоня, работамок колхозса, тиень 420 трудошит, конац арась условиякс зажиточнай, культурнай эряфть сатоманцты. Мон цебярьста работан сяс, мес шарьхкодине, што трудсь минь странасонк арась честекс славакс. Тядень кизоть мон тиень 170 трудошит, добросовестнай и честнай работазень инкса улень ламоксть премированай питни казнеса.

Йотай кизоть звенаньке сявондсь обязательства гектарста сявомс 20 центнерхт каньф, а сявоме 22, мезенкса улеме премированнайхть и звенаньконь эзда тонафнесь и сявондсь пример сембе районсь.

Тятдень кизоть сявоме обязательства сявомс 30 центнерхт каньф гектарста. Надиян, што минь звенаньке тя задачать пяшкодьсы. Минь звенаньконь йоткса лувондовихть газетат, журналхт. Шидашке кеподи минь политическяй содама шиньке.

Кочкурова. Семилей велень коноплеводческяй бригадань стахановкась—**Ледяйкинась.**

Иттне ваймосихть отличнайста

Четаева Нюрась школаса тонафнесь аньцек на „отлично". Тяка пингть сон работакшнесь группань старостакс. Тя группась школаса лувондовсь примеркс сембе школати. Испытаниятнень пингста группаса ульсь аньцек фкя кальдяв отметка. Тяни сон ваймоси пионерскяй лагерьса, прдай лама вийда и сай тонафнема кизоть кемокстамс йотай кизонь сатфкснень. **И. Суслин.**

Чамзинкань р-н.

МАССР-нь Верховнай Совету депутатть Салмыксова ялгать выступлениянц эзда

Зубово-Полянскяй районца районнай партийно-советскяй и комсомольскяй организациятне стирьнятнень и од аватнень йоткса работать шири кржа шарфнихть мяльда. Руководящай работас синь аф таргсесазь. Лама стирьнят и од ават, конат няфнихть эсь работасост стахановскяй работань методт. Но кальдяв **ся**, што ВЛКСМ-нь райкомсь тейст аф макси лезкс.

Мон работан честнайста и добросовестнайста, ламоксть улень премированнай питни вещаса. И надиян, што народть доверияну оправдандасан.

Минь стирьнятне и од аватне, тумок тя с'ездста, карматама нинге сяда цебярьста работама, карматама азонткшнема стирьнятненди и од аватненди религиознай сире предрассуткатнень вредностьсон колга и лездтама ладямс синь йотксост культ-массовай работать. Келептсаськ нинге сяда пяк революционнай бдительностенькоонь.

Шумбра улеза коммунистическяй партиясь!

Шумбра улеза великай вождсь и учительсь **Сталин** ялгась!

Келептсаськ стахановецнень рядснон

Корабельщикова ялгать выступленияста

(Рузаевка станциянь токарсь—стахановкась)

Минь эрятама Сталинскяй Конституциять необ'ятнай шивалдонц ала. Кельгома и мудрай вожденьконь **Сталин** ялгать руководстванц ала минь саме счастливай и радостнай эряфти. Машинакить лангса работайхть лама стирьнят и од ават, конат эсь работасост няфнихть стахановскяй работань показательхть, синь пефгема предан найхть большевистскяй партияти и сонь Центральнай Комитетонцты.

Мон работан Рузаевка станцияса токарькс, нормазень пяшкотькшнеса 250 процентс.

Ленинскяй комсомолть 20-це годовщинанц васьфтсаськ оцю успехмархта.



МАССР-нь стирьнянь и од авань республиканскяй II-це с'ездонь делегаткась Ершова ялгась—Лашминскяй спиртозаводть (Ковылкинскяй р—н) солодонь складть заведующаец.



МАССР-нь стирьнянь и од авань республиканскяй II-це с'ездонь делегаткась Калинина ялгась Алькина велень советть председателец (Козылкинскяй р—н).

…УБЛИКАНСКЯЙ II-це С'ЕЗДСЬ



Стирьнянь и од авань республиканскяй омбоце с'ездонь участницатне.

Снимкаса (кержи ширеста види шири): МАССР-нь Верховнай Советонь депутатсь М. И Суняйкина, Козловскяй райононь „Красный Октябрь" колхозть омбоце бригаданц звеньеводкац Е. А. Афонькина, Ширингушскяй суконнай фабрикань ткачихась А. А. Королева, Торбеевскяй райононь „Красная Мордовия" совхозть трактористкац И. О. Мезина и Ширингушскяй суконнай фабрикань директорть хозяйственнай частть коряс заместителец К. А. Герасимовась.

Фотось Г. Барановть.

Нинге сяда пяк кеподсаськ трудонь производительностенькон

Аблясова ялгать выступлениястонза (Котониннай фабрика)

Ялгат! Котониннай фабрикась ветешка ков ни йотась, кода сявозе МАССР-нь ЦИК-ть якстерь знамянц. Май ковста минь фабриканьке получазе пеньковай промышленностень союзонь ЦК-ть знамянц.

Нят знамятнень сявомста минь обязались нинге сяда пяк кеподемс трудонь производительностть, эрямс культурнайста и зажиточнайста. Стирьнятне и од аватне тя тевса зайнязь васень вастть. Алексеева ялгась норманц пяшкотькшнесы 246 процентс. Батановась—231 процентс. Бригандевась—271,4 процентс. Рябошеева ялгась—274%, Канаевась—204 процентс. Тя корхтай сянь инкса, што авась минь фабрикасонк—оцю вий.

Достижениядa башка лама и афсатыкстонга. Аф мольфтеви культмассовай работа, физкультурнай работась юкстаф.

Минь, котониннай фабрикань стирьнятне и од аватне, вештяма, штоба массово-раз'яснительнай работать ладямаса тейнек лездольхть, а минь отвечатама цебярь работаса, штоба Сталин ялгась мярьголь тейнек: „Спасиба, стирьнят, тинь цебярь работаньтень инкса".

Минь работаме цебярьста и карматама работама нинге сяда цебярьста Ленинонь—Сталинонь партиять руководстванц ала.

Шумбра улеза СССР-нь свободнай авась!

Шумбра улеза стирьнятнень и од аватнень другсна и учительсна **Сталин лягась!**

Комсомолкась—вельсоветонь председатель

Од авань и стирьнянь районнай конференцияса комсомолкась Москаевась эсь выступлениясонза корхтась, што аньцек Советскяй властть макссь тейнза цебярь эряф: тонафтозе сонь грамотас и путозе руководящай почетнай работас.

И виде, мезе ба улель Москаевать мархта оцязоронь властть пингста? Сон улель правафтома, темнай и забитай, кода лама лия мокшаватне ульсть Великай Октябрьскяй Социалистическяй революцияда инголе.

Шачсь Москаевась беднай семьяса. Аляц 12 кизот батрачендась Кочелаева велень кулакть ширеса. Тядяц с т а н я ж а работакшнесь кулакнень ширеса. Работаманкса паннельхть аньцек грош, эрясть пялес вачеда. Аф алятне, аф авaтне политическяй эряфса ашесть участвованда, сяс мес тейст апак макстольхть кодамовок прават. Самодержавиянь пингстне эксплоатировандазь трудяй ломаттнень, особенна мокшетнень, издевандакшнесть синь лангсост и ломаньекса ашезь лувонда. Советскяй властть пингста тейст везде кись панжада: и тонафнемска, и работамста и ваймамска.

1930 кизоста Москаевась сувась ленинскяй комсомолу, комсомольс воспитандазе сонь. Колхозникне, няемок Москаевать честнай и добросовестнай работанц, доверили тейнза оцю и ответственнай работа, кочказь Мокшень Коламазонь вельсоветонь председательс, кона постть занимает сон и тяниенге. Сяка йоткова комсомолкась Москаевась работай первичнай комсомольскяй организациянь секретарькс.

Избирательхнень довериясноn Москаевась оправдандакшнесы честь мархта. Вельсоветонь тевть образцовайста ладяманц инкса сон ульсь кучф районнай од авань и стирьнянь конференцияв, коса ульсь премировандаф ценнай подаркаса.

Районнай конференциясь Москаевать прважазе, кода инь активнай комсомолкать—общественницать, од авань и стирьнянь республиканскяй с'ездс.

„Тяфтама эряфть и воспитаниять инкса мон ламода обязанан кельгови родной партияти и лична Сталин ялгати. Сон лихтемазь минь нуждать эзда, сон тиесе минь эряфоньконь зажиточнайкс и культурнайкс, и тейнза мон эсь седивакссток азондан оцю спасиба. Партиять и правительствать зада ниянзон карман пяшкодькшнемост нинге сяда цебярьста"—корхтай Москаевась.

Федор Райдон.

Ковылкинань р-н.

Мезинати трудсь арась счастьякс

Лама миллиотт стирьня воспитандась комсомольс сонь 20-це кизонзон самс.

Аш тяфтама предприятия, учреждения коса ба афоль уль ударница и стахановка стирьнят.

Минь фабриканьконь, заводоньконь, колхознай паксяньконь эса и военно-воздушнай тевса од аватне и стирьнятне няфтезь пряснон, кода социалистическяй родинань действительнай патриотт.

Аньцек правительствать и партиять эрь шинь заботаснон вельде, советскяй странаса од авась и стирьнясь марязе прянц сембе масторлангса счастливай ломанькс. Аньцек счастливай и радостнай эряфса эрь од авась и стирьнясь путни оцю мяль арамс героинякс эсь счастливай родинанцты.

Вов кода корхтай Торбеевань районцта „Красная Мордовия" совхозста трактористкась Мезина ялгась, конац шачсь 1919 кизоня. —Аф азомшка оцю счастьякс лувондса сталинскяй эпохаса эрямать. Лична родной Сталинть, аватнень колга эрь шинь заботанц вельде мамка панчфокс панжи монь эряфозе. Аш кода аф улемс тя счастливай эряфса тейнь стахановкакс. Советскяй властть пингста Ленинть и Сталинть партиянц и комсомолть эрь шинь заботаснон вельде монь панчсь кизе улемс специалисткакс. Мон васенда молень работама Инсарскяй „Племхозсовхозу" идень яслянь заведующайкс. Тоста йотань работама свинаркакс. Ударнайста работаманкса „Племхозсовхозсь" ламоксть премировандакшнемань и эсь желаниязень коряс 1935 кизоня кучемань тонафнема трактористонь курсс „Красная Мордовия" совхозу. Курсса тонафнемста монь эрь шинь заботазе ульсь, штоба тонадомс тракторть, эрь винтькя пес. Мон лац содайне, што кда лац тонадсак, тежда ули эсонза работамска. Курснень аделайне 1936 кизоня „отличнай" отметка мархта. Курснень аделамода меле, совхозсь кучемань тракторса сокама. Сокамань норманень эрь кизоня пяшкотькшнине вельф—200 процентс. Ударнайста работаманкса совхозсь 4 премировандамань ценнай подаркаса. Зарплата 1937 кизоня май ковть инкса получандакшнень 1200 цалковайхть ковти, а тя кизоть средняй зарплатазе улендсь сокама пингть 960 цалковай ковти. Тяни мон оцю мяль кирьдян улемс летчицакс. Штоба враknень, конат думондайхть сявомс минь счастливай эряфоньконь, шавондомс эсь модаснон лангса воздухста.

В. Балашкин.

Организовандамс минь досугонькон

Рузаевкань железнодорожнай транспортса стирьнятнень йоткса кодамовок работа аф йотафневи. Стирьнятнень и од аватнень свободнай пингсна йотафневи аф организованнайста, стирьнятнень йоткса собраният ашесть йотафнев, общественнай работас аф таркселевихть. Арьселеть, што Рузаевка ошса улихть сембе возможностне, штоба организовандамс танцевальнай площадка, штоба панжемс паркть, но комсомолонь райкомсь и комсомолть колга железнодорожнай политотделсь, обсолютна кодамовок мялтянь лангс аф шарфнихть.

Минь вештяма, штоба мзластонь пингть организовандамс культурнай досугонькон.

Стирьнянь и од авань конференцияса Баринова ялгать выступленияста.

Рузаевкань р-н.



Пелагея Васильевна Журавлевась стирьнянь и од авань республиканскяй омбоце с'ездонь делегаткась, МАССР-нь Верховнай Советонь депутатсь.

158

КОМСОМОЛЬСКЯЙ ЭРЯФСЬ

Подарка ВЛКСМ-ть 20-це годовщинанцты

Шиста-шис касы советскяй школьниквень творческяй способностьсна. Тейст максфт сембе условиятне, штоба кеподемс эсь творчестваснон. Советскяй странань иттне йомбланястакиге арьсихть улемс стамкс, кодама профессиясь сонь интересует.

Чамзинскяй средняй школаса 7-це класса тонафнесь Горячкин Тимошась, конанц нинге идькс пингстонза ульс мялец тонадомс художествать. И вов Тимошать тя мечтац йотафневсь эряфс. Сон тяни цебярьста рисовандай. Рисовандазе „Чапаев в бою" картинать, тяни рисовандай партиять и правительствать руководителензон партретснон.

Тяни ленинскяй комсомолть 20 кизонзонды аноклай подарка — Николай Иванович Ежовть портретонц.

И. Симдянов.

КОМСОМОЛЕЦНЕ СУВАЙХТЬ ПАРТИЯВ

Комсомолецти важнейшай задачакс ащи ВКП(б)-нь ряттненди сувамась. Тя почетнай задачась обязывает комсомольскяй организациятнень большевистскяй партиять руководстванц ала воспитандамс комсомолецнень коммунизмань духса. Лац шарьхкодезе тянь Ивановка велень комсомольскяй организациясь. Организацияса лувондови 25 комсомолецт, конатнень эзда 12 комсомолецне сувасть коммунистическяй партиять рядонзонды. Тяста няеви, што комсомольскяй организациясь комсомолецнень йоткса вяти оцю политико-воспитательнай работа.

Комсоргсь Кузьков ялгась лувондсы и цебярьста шарьхкодезе, што аньцек политическяй воспитаниять вельде можна касфтомс большевистскяй партияти вернай цьорат и стирьхть, конат активнай участия примосихть социалистическяй обществать строямаса.

Пронькин.

Касыхть комсомолть рядонза

Эрь комсомольскяй организациять инголе ащи оцю задача, штоба сувафтомс Ленинскяй комсомолть рядонзонды инь цебярь и проверкеннай афсоюзнай одломаттнень.

Иса-Пря велень первичнай комсомольскяй организациясь йотафни цебярьста массово-раз'яснительнай работа афсоюзнай одломаттнень йоткса, конань вельде шиста шис касы комсомольскяй организациясь инь преданнай и проверенцай одломаттнень эзда.

Комсомольскяй организациятне вишкста касыхть пионерхнень лувкссон эзда. Пионерхне Кудашкин Иванць, Аношкина Анастасиясь, Щанкина Татьянась и лиятне аф кунара примафт комсомолу.

Синь пионерскяй организацияса работасть инь активнайста, пяшкотькшнезь сембе поручениятнень, конатнень макссезень пионерорганизациясь.

Тяни синь активнайста работайхть комсомольскяй организацияса.

П. Лепенкин.

Инсарань р-н.

Ленинскяй комсомолть XX кизонзонды

Июльть 18-це шистонза Саранск ошень „Учитель" стадионца ушедови школьниконь республиканскяй спартакиадась, коса примайхть участия 150 лучшай физкультурникт.

Спартакиадань программась ащи тяфтама спортонь видста: легкай атлетика, волейболса розыгрышсь, ляцендема. Программати включенай спортонь од вид, конац тяниень пингти ашезь йотафнев Мордовияса „Стипль-чез", искусственнай препятствияса ласькома.

Мельников.

Сувайхть комсомолу

ВЛКСМ-нь ЦК-ть V-це пленумоц эсь решениясонза нинге весть призвал комсомольскяй организациятнень, ладямс политико-воспитательнай работать афсоюзнай одломаттнень йоткса, повседневна вовлекать синь комсомолу.

Перхляйнь первичнай комсомольскяй организациясь кемоста кярьмодсь пленумть тя важнейшай решениянц пяшкодема. Келиста развернули одломаттнень йоткса политико-воспитательнай работать и тянь вельде июль ковста первичнай организацияса комсомолу примасть 10 одломатть.

Комсоргсь Нарватов ялгась нят одс примафнень мархта эрь шиня тиенди беседат комсомолть задачанзон и странаса и сембе мирса событиятнень колга.

Н. Макулов.

Рузаевкань район.

Юкснесазь пионерорганизациятнень

Тонафнема кизоть аделамда меле инь лучшай отличник—учениквне куфт пионерскяй лагерьс, коса синь ваймяйхть и тонафнема кизоть ушедомок ушедыхть тага сяда упорнайста тонафнема.

Тя культурнай ваймамась максеви сембе отличник учениквенди, но Левжа велень отличник учениквне тя культурнай ваймамада лишенайхть.

Тя лисенди сяс, што ВЛКСМ-нь Рузаевкань райкомсь, кржа шарфни мяльда пионерорганизациятнень ширес.

Тя школаста аф кржа саволь кучемс лагери, но ВЛКСМ-нь райкомсь ашезь макс фкявок васта.

А. С.

Рузаевскяй район.

Испанскяй народть фашистскяй интервенттнень каршес героическяй тюреманц омбоце годовщинанцты



СНИМКАСА: республиканскяй армиянь боецне—алят-цьорат аралайхть эсь свободнай родинаснон эса.

Фотось Союзфототь.

Китайса военнай действиятне

(Ханькоуста и Лондонцта ТАСС-ть корреспондентонзон сообщениияснон коряс)

Рейтер агенствать Шанхайскяй корреспондентоц пачфни куля, што китайскяй 4-це армиять регулярнай частензон Шанхай—Нанкин районца прорывдост меле, тя районть эса пяк вишкомсь китайскяй партизаттнень действиясна. Нанкинть восточнай ширесонза, Чанжоуть маласа партизаттне разрушили машина кить. Тяфта жа партизаттнень действиясна вишкомсть Путуни районца (Шанхайть окрестностензон южнай ширеса).

Янцузы ляйть долинаса бойхне мольфтевихть Цюзянть восточнай ширесонза и Хукоуть маласа. Японскяй войскатнень продвижениясна Цзюцзяну и Поянху эрьхкти ингольцекс китайскяй войскатнень мархта кирьневихть..

Мекольдень сведениятнень коряс, июльть 12-це шистонза Учан ошть бомбардировандаманц пингста шавф 141 ломатть и ранендаф 448. «Хуамэйчень-бао» газетать даннаензон коряс мекольдень 2 недялятнень эзда китайскяй самолеттне Янцузы ляйти ваяфтсть 21 японскяй корабльхть и 19 лихтсть стройста. Бойхнень пингста Пынцзеть и Хукоуть маласа шавф 10 тьожяньда лама японскяй солдатт.

Июльть 14-це шистонза лама японскяй транспортт солдатонь трупа мархта састь Ухув.

Соревнованиять результатонза

Июльть 14-це шистонза Саранск ошса аделавсь уемаса первенствать инкса республиканскяй 3-це соревнованиясь. Соревнованияса сембе райоттнень эзда примасть участия 46 ломань. Васеньце вастть инкса тюремаса конкурентокс ульсть Ардатовань, Саранскяйнь и Краснослободскяйнь командатне. Соревнованияса ашель главнай конкуренць—Темниковань командась и сонь лидеронза Петров и Беглова ялгатне, конат йотай кизоть сявондезь уемаса республикаса васеньце вастть.

Нят ялгатне тятде ашесть сав республиканскяй соревнованияс сяс, мес районца „чиновникне" ашесть макс тейст кинди ярмак. Васеньце вастть, соревнованиять пинкста уемаса сатозе Саранскяйнь командась, омбоцеть Ардатованнесь, колмоцеть—Краснослободскяйнь командась.

Ичкозе васта уемаса йотай кизоть коряс цебярьгафтфт результаттне. 400 метра дистанциянь уемаса алятнենди и 200 и 100 метрат аватненди, главнай конкурентокс ульсь Атрыганьев ялгась (Краснослободскяй р-н), конац 200 метрат уемаса занязе республикаса васеньце вастть, омбоце в а с т т ь, —100 метрат уемаса и омбоцеть 400 метрат уемаса—тянь уезе 7 минутат 49,8 секунда пингста. Якушев ялгась (Саранск) зайнязе васеньце вастть 400 метрат и омбоце вастть 200 метрат уемаса, сонь пингоц 7 минутат 35,5 секундат. Сон йотай кизоть коряс сяда цебярьста зайнязе Петров ялгась, конанц пингоц ульсь 7 минутат 46 секунда. Неветов ялгась (Краснослободск) сатозе васеньце вастть 100 и 500 метрат щамса уемаса. Сонь пингоц 43,2 секундат. Блюмова ялгась (Ардатовань р-н) сатозе васеньце вастть 100 и 200 метрат уемаса. Сонь пингоц 4 минутат и 31 секундат и занязе васеньце вастть Т я н ь у е з е 1 м и н у т а и 0,27 секундань пингста Жамкова ялгась (Саранск) сатозе васеньце вастть 500 метрат, колмоце—100 метрат, колмоцеть 200 метрат уемаса. Сонь пингоц 4 минутат 43,5 секундат. И васеньце вастть—300 метрат аделазе уемаса—тя уезе 1 минута и 05 секундань пингста. Леонова ялгась (Рыбкинань р-н) сатозе 100 и 200 метрат уемаса омбоце васттцень, сонь пингоц—4 минутат 31 секундат.

Участникне, конат сатозь 1-це 2-це и 3-це вастткнень ульсть казьфть ценнай подаркаса и награжденнайхть грамотаса.

Мельников.

Саранск ош.

Сьорматфтыхть заемти

Тройце велень колхозникне, колхозницатне и служащайхне, мзарда кулезь колмоце пятилеткань васеньце выпуск заемть колга правительственнай постановлениять, сембе, кода фкя кочкавсть митингс, коса оцю радостьса приветствовандазь тя постановлениять.

Митингта меле сембе колхозникне и служащайхне фкянь пес сьорматфтсть тя заемти и эстакиге кармасть заемс сьорматфтоманть счетса ярмакнень максома.

Ковылкинань район. **Байков.**

Ответ. редакторть инкса Н. АЛЕМАЕВ.

Упол. Главлита № Д—80. Заказ № 2732. г. Саранск, тип. „Красный Октябрь".